

LUẬT SƯ HAY BÊN KHÔNG CÓ LUẬT SƯ (Tên và Địa Chỉ):	SỐ ĐIỆN THOẠI:	DÀNH RIÊNG CHO TÒA
LUẬT SƯ CHO (Tên):		
TÒA THƯỢNG THẨM TIỂU BANG CALIFORNIA, HẠT		ĐỂ BIẾT TIN TỨC THỜI
ĐỊA CHỈ TÒA:		
ĐỊA CHỈ GỬI THƯ:		
THÀNH PHỐ VÀ SỐ ZIP:		XIN ĐỪNG NỘP TÒA
TÊN CHI NHÁNH:		
NGUYÊN ĐƠN:		VỤ SỐ:
BẢN MẪU THỜI, PHẢI DÙNG MẪU ĐƠN TIẾNG ANH		
BỊ ĐƠN:		
ĐƠN XIN VÀ ÁN LỆNH TÁI CẤP LỆNH TRÌNH BÀY LÝ DO (Luật Gia Đình - Phòng Ngừa Bạo Hành Trong Gia Đình - Phụ/Mẫu Hệ Đồng Nhất)		

- Nguyên đơn thỉnh cầu tòa tái cấp Lệnh Trình Bày Lý Do và Lệnh Ngăn Cấm Tạm Thời đã được tòa cấp trước đây như sau:
 - Án Lệnh Trình Bày Lý Do được cấp (ngày):
 - Án Lệnh Trình Bày Lý Do lần chót được định đem ra xét xử trong phiên tòa (ngày):
 - Án Lệnh Trình Bày Lý Do đã được tái cấp trước đây (số lần):
- Nguyên đơn thỉnh cầu sự tái cấp lệnh vì lý do:
 - Bị đơn chưa được tổng đạt lệnh này theo quy định trước ngày của phiên tòa
 - Phiên tòa được đình vì hai bên được giới thiệu qua viên chức điều giải của tòa, tòa hòa giải, hoặc phòng dịch vụ tòa án gia đình.
 - Điều khác (ghi rõ):

Tôi tuyên bố với hình phạt của sự khai man theo luật lệ Tiểu Bang California là các điều trên đây là đúng sự thật.

Ngày:

ĐỂ BIẾT TIN TỨC THỜI

(ĐÁNH MÁY HAY VIẾT CHỮ IN TÊN HỌ)

(CHỮ KÝ)

ÁN LỆNH

- TÒA RA LỆNH là Án Lệnh Trình Bày Lý Do cấp như ghi ở mục 1 trên đây được cấp lại và định lại phiên tòa tại tòa này như sau

Ngày:	giờ:	tòa:	phòng:
tại địa chỉ của tòa ghi ở trên.			

- Trước hay khi hết giờ làm việc vào ngày của án lệnh này một bản sao của án lệnh này và bất cứ bằng chứng nào phải được đưa cho các cơ quan thi hành luật pháp có tên trong Án Lệnh Trình Bày Lý Do như sau:
 - nguyên đơn phải giao.
 - luật sư của nguyên đơn phải giao.
 - lục sự tòa phải gửi bưu điện
- Một bản sao án lệnh này phải được đính kèm với các tài liệu tổng đạt cho bị đơn, như chỉ định trong Án Lệnh Trình Bày Lý Do, và cũng phải được tổng đạt cho bị đơn.
- Tất cả các lệnh khác ghi trong Án Lệnh Trình Bày Lý Do vẫn giữ nguyên hiệu lực trừ phi được sửa đổi bởi án lệnh này. **ÁN LỆNH TRÌNH BÀY LÝ DO VÀ ÁN LỆNH NÀY SẼ HẾT HẠN VÀO NGÀY VÀ GIỜ CỦA PHIÊN TÒA GHI TRONG Ô Ở TRÊN TRỪ PHI ĐƯỢC TÒA GIA HẠN.**

Ngày:

ĐỂ BIẾT TIN TỨC THỜI

CHÁNH ÁN TÒA THƯỢNG THẨM

CHỨNG NHẬN ĐÃ GỬI QUA BƯU ĐIỆN CỦA LỤC SỰ

Tôi chứng nhận là tôi không liên hệ tới vụ kiện này và một bản sao của văn kiện nêu trên đã được gửi bằng bưu điện hạng nhất, trả sẵn tiền tem, trong phong bì dán kín ghi địa chỉ như trong Án Lệnh Trình Bày Lý Do và đơn trên đã được gửi bưu điện và chứng nhận này làm tại

(địa điểm):

, California

vào (ngày)

Lục Sự, bởi

, Phó